Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

22511

PATENT TRADEMARK OFFICE

私は、以下に記名された免明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の付別、畅便の宛先そして国籍は、私の妖名の後に記載された過りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、対許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)が、或いは最初、最先 且ッ共同見明者である(世数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
UNIT FOR SERPARATING GAS	UNIT FOR SERPARATING GAS
上記発暖の明細裏はここに添付されているが、下記の観がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
X 08/02/2004 の日に出頭され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 PCT/JP2004/007616 であり、且つ の日に初正された出版(該当する場合)	x was filed on 08/02/2004 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/JP2004/007616 and was amended on (if applicable).
記は、上記の補止男によって補注された、特許請求税拠を含む上記 財物者を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する表務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Japanese Language Declaration				
(日本語宜食書)				
数は、ここに、以下に記載した外国での特許出面出版、成いは米型以外の少なくとも一面を指定して 5番第365点のによるPC丁園陰治園について、何項又は第365点のによるPC丁園陰治園について、何項又は第365最の1項で基づいて便気をも動りを設けるする本出版の出版日よりも前の出版日時計出版をよば表現者はの出版、成いはVC丁園院のなる出版も、下記の特別をチェックすることに	いる米国法典第3 同第119条 (a) 対するとともに、 も有する外国での 出版については、	I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.		
Prior Foreign Application(s) ・国での先行出題		Priority Not Claimed 授先数を振立し		
2003-282062	Japan	29.07.2003		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(素量)	(福名)	(仏取日ノガノ年)		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(長年)	(At)	(AWDI/FIA)		
私は、ここに、下記のいかなる米国保特許出版に 国法典第35関119条 (e) 項の利益を主張する。	ついても、その米	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.		
(Application No.)	(Filing Date)			
(K園器号)	(出版日)			
() - () -				
(Application No.)	(Filing Date)	i		
(出願器斗)	(出旗日)			
私は、ここに、下記のいかなる米国出国につい 東第35編第120条に基づく利益を主張35編第120条に基づく利益を主張項365系 を35編第120元間のと、本出版の名称を成成で、免 を35編第12条第1段に対定をおれた総合に対定 第12条第3元を総合に対定をはいる。また、第12条第二段に対定ない場合に対定で、免付 を15編第一段に対定ない場合に対応を 第12条第一段に対して 第12条第一段に対して 第12条第一段に 第12条章	に変を相定するり数 (に)に基づく利数 (に)に基づく到数 関が、予国を対して 対象の発性 は、その関係 に、その関係 に、その関係 に、その関係 に、を に に に に に に に に に に に に に が に に が に に が に に が に に に に に に に に に に に に に に に に た に た	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.		
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)		
(大)	(出版日)	(項記:特許許可、領域中、放棄)		
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)		
(出願器号)	(出旗用)	(項記:特許計可、領域中、放業)		
払は、ここに表明された私自身の知路に採わる組 且の情報と信ずることに基づく確迷が、実実である を百言し、さらに、放窓に虚偽の理述などを行った 第18 期第1001 条に基づき、耐金金とたは拘貫、 により期前され、またそのような放路にある 産品の たは十れに対して発行されるいかなる特許も、 することを確解した上で確迷が行われたことを、こ	と借じられること 場合は、米国法典 若しくはその両方 陸述は、本出蘇ま 有効性に両題が生	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.		

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宜音書)

要任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国物料機構庁との全ての無務を選行するために、記名された規明者として、下記の弁理士及び/よれは弁理士を任命する。 (氏名及び楚辞者号を記載する

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

PTO Customer No. 22511

PTO Customer No. 22511

Send Correspondence to:

Address associated with Customer Number 22511

Address associated with Customer Number 22511

直通世話連絡先: (氏名及び電話書号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Jonathan P. Osha, (713) 228-8600

(713) 228-8778 (Facsimile)

Jonathan P. Osha, (713) 228-8600

(713) 228-8778 (Facsimile)

唯一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor
Yoshinori Tajima	Yoshinori Tajima
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date
作 南	Residence
Tokyo, Japan	Tokyo, Japan
C ff	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
c/o ORGANO CORPORATION	c/o ORGANO CORPORATION
2-8, Shinsuna 1-chome	2-8, Shinsuna 1-chome
Koto-ku, Tokyo	Koto-ku, Tokyo
136-8631; JAPAN	136-8631; JAPAN
第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any
Tokochi Eutotouki	Takashi Futateuki

第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any
Takashi Futatsuki	Takashi Futatsuki
第二共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature Date
在 政	Residence
Tokyo, Japan	Tokyo, Japan
医籍	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
c/o ORGANO CORPORATION	c/o ORGANO CORPORATION
2-8, Shinsuna 1-chome	2-8, Shinsuna 1-chome
Koto-ku, Tokyo	Koto-ku, Tokyo
136-8631; JAPAN	136-8631; JAPAN

(第三以下の共国発明者についても同様に記載し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

PTO/SB/106 (05-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

	Full name of third joint inventor, if any
Tetsuya Abe	Tetsuya Abe
見切者の著名 日付	Inventor's signature Date
	Residence
Ibaraki, Japan	Ibaraki, Japan
以招	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
c/o Japan Atomic Energy Research Institute Naka Fusion Research Establishment 801-1, Oaza Mukoyama, Naka-machi	c/o Japan Atomic Energy Research Institute Naka Fusion Research Establishment 801-1, Oaza Mukoyama, Naka-machi
Naka-gun, Ibaraki, 311-0193, JAPAN	Naka-gun, Ibaraki, 311-0193, JAPAN
Colonia Torra	Full name of fourth joint inventor, if any
Sadamitsu Tanzawa	Sadamitsu Tanzawa
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date
住所	Residence
Ibaraki, Japan	Ibaraki, Japan
U fi	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
c/o Japan Atomic Energy Research Institute Naka Fusion	c/o Japan Atomic Energy Research Institute Naka Fusion
Research Establishment	Research Establishment
801-1, Oaza Mukoyama, Naka-machi	801-1, Oaza Mukoyama, Naka-machi
Naka-gun, Ibaraki, 311-0193, JAPAN	Naka-gun, Ibaraki, 311-0193, JAPAN
	Full name of fifth joint inventor, if any
Seiji Hiroki	Seiji Hiroki
発明者の著名 日付	Inventor's signature Date
位 研	Residence
Ibaraki, Japan	Ibaraki, Japan
以 籍	Citizenship
Japan	Japan
•	Post Office Address
郵便の宛先 c/o Japan Atomic Energy Research Institute Naka Fusion	c/o Japan Atomic Energy Research Institute Naka Fusion
Research Establishment	Research Establishment
801-1, Oaza Mukoyama, Naka-machi	801-1, Oaza Mukoyama, Naka-machi
Naka-gun, Ibaraki, 311-0193, JAPAN	Naka-gun, Ibaraki, 311-0193, JAPAN
	Full name of sixth joint inventor, if any
免明者の署名 日付	Inventor's signature Date
位 所	Residence
以報	Citizenship
	Post Office Address
郵便の宛先	
郵便の宛先	